

広報

人と地域とJAをつなぐ

またえちご

2016
9月
Vol.230

JA北越後



秋の味覚、準備万端！！

常勤役員メッセージ

《お知らせ》 経営管理委員と監事のご紹介

き 輝らり

今月の
直売所編

今月号のきらりは、旬を迎えるいちじくや栗などの果樹を栽培する渋谷さんご夫妻をご紹介します。生産者と直売所の天井澤店長、そして広報担当(M)の4人によるインタビュ形式でお送りいたします！

(以下渋谷孝さんを(孝)、ミイさんを(ミ)、天井澤店長を(天)、広報担当は(M)で表記します)



新発田市豊町 渋谷孝さん、ミイさん



主な栽培品種であるドーフィン

私のおススメはこちら 秋の味覚、準備万端!!

農業でキラリと輝く人や農畜産物に焦点をあててご紹介します

(M) 「渋谷さん、初めまして。今日は暑いなかありがとうございます。いちじくの木が沢山見えますがこれはドーフィンですか？」

(孝) 「はい、どうも。よろしくお願ひします。これはまだ若い木だけドーフィンだよ」

(M) 「定植されてからのくらい経過したのですか？」

(孝) 「これはまだ5年くらいかな。この圃場のいちじくは



若い木をテープで固定する渋谷さん

2年ほど前に病気になったものが多かった。ここ以外の圃場にもいちじくはあるけど、今はドーフィンを中心に4種類くらい作ってるよ」

(ミ) 「私は果樹が好きで、もともと野菜も作っていたんだけど、ここにお嫁にきた時からどんどん果樹に変えていったの。当時は色々言われたけどね(笑) 今じゃお父さんがどんどんいちじくばかりにしているってわ(笑)」



早生栗の実も沢山ついています！

(天) 「先日はブルーを出荷してもらいました！これからいちじくが最盛期になると思います、いつ頃の出荷予定になりますか？」

(孝) 「うちのいちじくは少し遅くて8月末から9月初旬になりそうですね」

(ミ) 「いちじく以外にもプラムやすもも、柿などもありますが、栗が同じぐらいの時期に出荷できそうですね」

(天) 「お待ちします！栗はどんな感じですか？」

(孝) 「早生栗なんだけど今年は実が多いのでいっぱい出せそうですね！」

Contents

今月の輝り	2
きたえちご News&Topics	4
直売所だより	6
JA北越後青壮年部から	7
常勤役員メッセージ	8
経営管理委員と監事のご紹介	9
きたえちご インフォメーション	10
今月のレシピ	15
ギャラリー 路谷虹児	16

JAデータ

(平成28年7月末現在)

組合員数	17,504人
うち正組合員	8,963人
うち准組合員	8,541人
出資金	32億587万円
貯金	902億2,398万円
貸出金	303億3,134万円
長期共済保有高	4,674億5,211万円
販売品販売高	10億1,404万円※
購買品供給高	13億2,188万円※

※平成27年4月からの実績です。

誤りと訂正

今月号のきたえちご総合版チラシで誤りがありました。
見開きページ金融共済 JA教育ローンキャンペーンの矢印内の部分「年0.1%引下げ 応援金」とありますが、正しくは「**年0.1%引下げ 応援金利**」でした。お詫びして訂正いたします。

JA北越後の公式 Facebookページ

JA北越後のホームページをチェック!
<http://www.ja-kitaechigo.or.jp/>



ハウス内のいちじくももう少しです!



色付いていたものをいただきました! 甘いです!



渋谷ミイさん



渋谷孝さん

- (天) 「ありがとございますー! どんどん遠慮せず出荷してください」
- (孝) 「お客様ごに好みがあるから色んなものを出したいと思うけど、母さん商売がないからな」
- (M) 「是非よろしくお願いします! 沢山栽培されていますが、いつ頃から作られているんですか?」
- (三) 「私はもうお嫁に来てからに



これが8月末ごろには良い色合いになって...

- (孝) 「苦労もあるけど楽しいよ。肥料にもこだわって豚ふんなど有機質を取り入れている。良いものが採れると信じてますよ」
- (M) 「とても仲の良いご夫婦ですねー羨ましいー最後にこれらの意気込みをお願いします」
- (三) 「二人三脚で頑張っていきたい」
- (孝) 「生きていくには無理や苦労が沢山あるけど、二人で頑張れるのは幸せだね」
- (M) 「ありがとございました! 秋の味覚楽しみにしています」

なりませんが、お父さんは仕事
が定年になって、そこから
う少しお勤めしたから本格的
には70歳からね。今が一番面
白いときかも(笑) ほとんど
お父さん主体でやっています」

それゆけ! さとみちゃん

ここでは直売所の野菜を使用した
オススメレシピや旬の情報をお伝えします!

オクラのおかかあえ



オクラを好みの固さに茹で一口大に切ってかつおぶしと塩昆布を混ぜて合わせる。お好みにちよっとしょう油をかけても。

かぼちゃの煮つけ

適当な大きさに切り、水、砂糖、塩、しょう油少しおいてから火にかけてやわらかくなるまで煮ます。



ピーマンとみょうがの炒めもの



適当な大きさに切り、フライパンにサラダ油をしきピーマンとみょうがを入れて炒めて、しんなりしたら酒、みりん、しょう油で味付けし白ごま、ごま油をかけて出来上がり。

topic
7/
26

出荷量回復、品質維持を目指す 聖籠町桜桃栽培出荷組合が出荷反省会を開催

聖籠町桜桃栽培出荷組合は、聖籠町内で出荷反省会を開催し、関係者総勢38人が出席しました。28年産は、人工受粉による安定した結実を確保しました。また、防除暦に沿った薬剤防除を実施し、耕種的防除と休眠期防除を徹底、低樹高に向けた新技術の普及や若木・優良品種への更新のため支援事業も活用しました。

生育状況は、一部の地域で霜害があったものの平年並みの着果量が確保されました。生育期の気温が高く、日照も多いことから早めの生育となりました。出荷開始は昨年度とほぼ同日から始まり、6月中にほぼ出荷を完了しました。

県内6青果市場からの情勢報告では、早生品種のうみ果の混入、高温などで品質低下が増えたことで適期収穫を課題に挙げました。

同組合の菊地清一組合長は「27年産は収量が大きく減少した中、28年産は例年並みに戻すことができ安堵しています。次年度も収量を確保しながら高品質を維持した出荷をしていこう」と呼びかけました。



28年産について所感を述べる菊地清一組合長

topic
7/
29

役員コンプライアンス研修会を実施 新体制でのコンプライアンス研修

当JAは、営農センター2階会議室にて役員コンプライアンス研修会を、子会社役員を含めた23人の出席のもと実施しました。6月26日に経営管理委員会体制に移行してから、新体制で初の研修となりました。

講師には、野口法律事務所の野口祐郁弁護士を招きました。研修プログラムでは、業務遂行に関わるコンプライアンスを中心に、近年ニュースになった事例を検討しました。コンプライアンス違反によるリスクと組織に及ぼす影響を出席した役員全員で積極的な意見交換が行われました。

出席した役員は、自分が行動しているなかでコンプライアンスに抵触する部分がないか確認を行いました。JA組織のコンプライアンス意識向上のため役員自ら施策を実施していく認識を共有しました。



研修のプログラムを説明する野口法律事務所の野口祐郁弁護士

topic
8/
4

第2回本畑圃場巡回の開催 北越後葉たばこ生産組合

北越後葉たばこ生産組合は、管内の第2黄色種について本畑巡回並びに検討会を開催し、23人が参加しました。

28年産葉たばこの生育状況については、6～7月が高温で推移したため、平年に比べ3～5日程度早く推移しています。この巡回では、8月5日前後より葉たばこの収穫作業が忙しくなる時期となり、全穫前の目合わせを兼ねて行われました。

検討会の中で28年産の作柄については概ね良好

であり、生育進度に応じた適期収穫を確認しました。同組合では、27年産以上の品質及び目標収量の確保に向けて、これから行う作業について共有しました。



圃場で説明をする新潟県たばこ耕作組合の金子昌仁部長

topic
8/
18

真夏日の祭典に215人が熱戦 第15回JA北越後ゴルフ大会開催

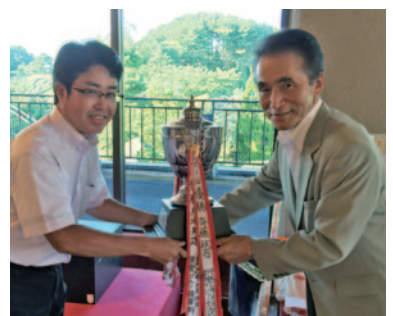
当JAは、新発田市内にあるフォレストカントリー倶楽部で第15回JA北越後ゴルフ大会を開催し、組合員、生産組織、取引先企業、役職員合計215人（55組）が参加しました。30度を超える真夏日のなか熱戦が繰り広げられました。

今大会では、熊本地震のチャリティー募金を受付で同時進行しました。募金をしてくれた参加者へ当JAマスコットキャラクター「アスパラくん」をプリントした記念ボールをプレゼントしました。

表彰式では、地元農畜産物のパイオニアパーク、ステーキ用の牛肉をはじめ、農作業で使用する一輪車や鍬などを集めた百姓（100位、200位が対象）

セット等、恒例の景品を用意しました。また、前半ハーフの休憩には北越後産の枝豆とトマトを振る舞いました。

優勝は、奥野朋之さん、準優勝長谷川清一さん、3位五十嵐邦夫さんでした。参加者の皆さんお疲れ様でした。



優勝の栄冠に輝いた奥野朋之さん（左）

topic
7/
20

やまのいも肥大化に向け管理徹底

北越後農協ヤマノイモ部会

北越後農協ヤマノイモ部会は、同JA五十公野支店で栽培指導会、その後現地巡回を関係者9人で行いました。8月上旬から9月中旬までの間は、やまのいもを肥大させ、形状を安定させるのに重要な時期となります。乾燥時の通路用水と病害虫防除の徹底を確認し、品質向上と統一を図ります。

気温が上昇するこの時期は、圃場管理に一層の神経を使います。水分管理では、乾燥による肥大不良や形状不良を防ぐため、日没1時間前から畦間に朝までにひける水を流して対策します。逆に雨が多い時期には湛水しないよう注意が必要になります。また、追肥も肥大化に欠かせない作業です。草勢に合わせて遅れないように追肥とかん水と一緒に施用します。病害虫防除では、時期を見て共同防除散布を行います。ハダニを中心とした病害虫防除を2回実施する予定です。

同部会の津村岳志部長は「28年産は若干生育が遅れましたが、これから気温の上昇に伴い生育の回復を見込める状況です。この指導会と現地巡回を踏まえ、圃場の管理を徹底し、生産者みんなで情報を共有していきたい」と意気込みます。



圃場巡回で現時点の生育状況を確認した

topic
8/
5

女性部が親子料理教室を実施

JA北越後女性部

JA北越後女性部は、恒例となっている親子料理教室を行いました。会場は先月オープンしたばかりのイクネス新発田のキッチンスタジオで4組の親子が参加しました。献立には、カップ寿司・じゃが芋の冷製スープ・フルーツサラダの3品に挑戦しました。

参加した子供達は、材料の玉ねぎを刻みながら「目にしみる」と大奮闘でした。苦勞の末、自分たちで完成させた料理は、見た目も味も大満足のものに仕上がりました。実際に食べてみて「家でも作ってみたいです」と笑顔で感想を話しました。



女性部員から料理を教わる子供たち

topic
8/
17

安全運転と交通事故防止に全力

交通安全宣言署名を提出

当JAの大滝富男理事長は、新発田警察署を訪問し、子会社を合わせた役職員506人の交通安全宣言署名を新発田警察署青木正行署長に提出しました。この署名提出の取組は8年目を迎えました。

大滝理事長が「飲酒運転は絶対にしない、交差点はしっかり止まり、はっきり確認を励行する」と交通安全宣言を読み上げ、青木署長に署名を手渡しました。青木署長は「今年は去年に比べ事故は減っていますが、JAからも引き続き安全運転を呼び掛けて欲しい」と話しました。

当JAでは、新潟県主催の「安全運転・チャレンジ100」や、新発田地区交通安全協会主催「安全運転競技会」に積極的に参加しています。交通安全運動では、交通安全週間にあわせ、朝の通勤時間帯にシートベルト着用の確認・指導運動を行っています。また、朝礼では役職員全員で交通安全宣言を唱和する日を設けています。運転に細心の注意を払い、無事故無違反で業務にあたってまいります。



交通安全宣言を読み上げる大滝富男理事長

topic
8/
5

次年度へ向け課題を整理

28年度は大幅に目標達成

北越後農協加工用野菜部会は、新発田市内で加工用玉ねぎの出荷反省会と育苗指導会を16人の参加により開催しました。28年の販売実績や次年度に向けた機械導入に関する意見交換、栽培における課題を協議しました。

販売実績では、出荷数量が274t、平均単価が62.25円/kg、販売金額1,700万円と計画を大幅に上回りました。反収あたり5.6tが平均となり、高反収となりました。出荷者は8人で栽培面積480aであったのに対し、次年度は同人数で505aに作付面積を増やす計画です。作付面積増加にあわせ、機械導入の意見交換も行われました。

栽培管理及び育苗では、乾腐病の対策として苗床の土壌消毒、育苗資材の消毒をするよう普及指導センターより説明がありました。



課題について議論する部会員

直売所だより

Facebook に
ご注目！

直売所の情報を
リアルタイムで
お知らせしています。
ぜひのぞいてみて
ください(^_^)！

JA 北越後



～秋に美味しい根菜と果物～

食欲の秋がやってきました。ご飯も果物もおいしくてついつい食べ過ぎてしまうのがこれからの季節です。そんな9月のイベント情報と秋の味覚が色々直売所にはあります！来てみてください。



毎年大人気の
いちじくです(^o^)/
いろいろな品種があります。



ジューシーで食べ
応えのある
果肉は絶品です！

さっぱりとした甘味がある
りんごにも品種が色々あり
これから続々入荷します



秋といえば栗
茹でて食べても良い、
栗おこわや栗ごはんにも
美味ですよ！

さっぱりとした甘味と
ジューシーさが口い
っぱいに広がる梨



イベント情報



お彼岸フェア 9月16日(金)・17日(土)

午前9時～午後6時まで

秋野菜・くだもの・パイオニアポークの販売！秋の味覚を！

JA北越後青壮年部 新入職員受け入れ事業

ハウスの片づけも
大変な作業!



職員：居城 郁哉さん
受け入れ先：ニューエコライスさん



花穂の切り詰めで
首が痛くなりました。



職員：阿部 恵美花さん
受け入れ先：高橋 健太さん



越後姫の
管理や収穫は
本当に大変。



職員：池田将大さん
受け入れ先：真嶋智広さん



職員：相馬 のぞみさん
受け入れ先：石山 豪紀さん



越後姫の出荷までの
流れを学びました。

青壮年部では、28年度の新規事業として
新入職員の受け入れ事業を実施しました。

8名の職員がそれぞれ部員の所で
苦戦しながら農作業の大変さを学んだ。
非農家の職員が多く初めての経験ばかりでしたが
一生懸命頑張る姿に部員からも
エールを送られていました。

風が強い中でも
田植えは
大変でした。



職員：神田 菜々さん
受け入れ先：宮村 孝義さん

挿し芽作業は細かく
花が咲くのが楽しみ



職員：豊岡 侑子さん
受け入れ先：吉井 暁史さん

オクラの収穫や
除草作業は大変でした。

職員：藤倉 春香さん
受け入れ先：津村 賢さん



動噴は重いけど
最後まで頑張りました

職員：佐藤 里々愛さん
受け入れ先：磯部 勇さん



常勤役員 メッセージ 第2回



「笑顔」あふれる職員で、 地域と地域みんなの「笑顔」を実現します

◆代表理事 大滝 富男

経営管理委員会制度への移行に伴い、本年6月26日の通常総代会後、経営管理委員会から新たな役職である代表理事理事長に選任されました大滝富男でございます。

私も理事の職務は、組合員や総代会の意思により経営管理委員会が決定した重要事項に基づいて、適正・的確に日常の業務を執行する責任者という立場にあります。従いまして、日常の業務執行はもとより、事業実績の進捗管理や所定の決裁、判断を行うということになり、その責任の重さを痛感しているところでありますが、選任された以上は、粉骨砕身、全身全霊を傾けて、その責務を忠実に遂行してまいり所存でございます。

さて、ご承知のとおり、農協を取巻く環境は大変厳しいものがあり、平成26年6月に政府規制改革会議の答申から端を発した一連の農協改革問題につきましては、JAGグループによる自

己改革の創設、本年4月からの改正農協法の施行により小康を得ておりますが、准組合員利用制限や独禁法適用除外の問題などは再燃する懸念があり、依然として「農協不要論」という火種が残っているのが実情であります。また、農業情勢においても、TPPの大筋合意や「農林水産業・地域の活力創造プラン」による平成30年の農政大転換を控え、さらに厳しい状況が続くものと考えます。

特に喫緊の課題としましては、この度の改正農協法、JAGグループ自己改革の目玉である「農業者の所得増大」に対し、当組合としてどのように対応していくのか、さらには、昨今の金利低迷による事業利益の減少傾向に歯止めをかけるべく、収支改善、経営の安定化をどのように図るのが急務であると考えます。

そのようなことから、第6次中期経営計画に基づき、通常総

代会でご承認いただいた本店建筑设计画と並行し、「業務集約による体制の見直し」「店舗の見直し」の検討に着手しているところであり、今後は、組合員皆様のご意見を拝聴しながら進めてまいりますので、その節はよろしくお願い申し上げます。

最後になりますが、当組合は、経営理念である「地域の農業と生活を守るためJAは存在する」に基づき、組合員や地域を支える人たちの人生に寄り添い、農業と暮らしのライフパートナーとして、豊かで「笑顔」あふれる地域社会の形成に貢献することとしています。

そのために、組合員・利用者の皆様とは、先ず職員一人ひとりが「笑顔」で楽しく、前向きに接することが重要であると認識し、今こそ協同組合の基本に立ち返り、組合員・利用者の皆様には最良のサービスを提供できるように取組んでまいります。



大滝富男プロフィール

金融業務課長、支店長、金融共済部長、管理部長、企画部長を経て、本年6月26日に代表理事理事長に就任

経営管理委員と監事のご紹介

※常勤役員は割愛しております



菅谷地区
委員
伊藤 良裕



川東地区
委員
小池 和也



松浦地区
委員
相馬 政春



五十公野地区
委員
齋藤 起仁



新発田地区
委員
齋藤 松郎



紫雲寺地区
委員
嶋津 和文



金塚地区
委員
都倉 昇一



聖籠地区
委員
新保 要一



豊浦地区
委員
加藤 定男



佐々木地区
委員
木村 健次



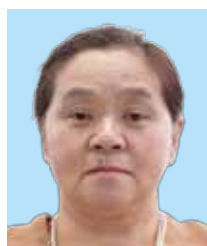
女性
委員
片桐 ヒサ子



担い手
委員
阿部 孝一



生産組織
委員
櫻井 賢七



女性部
委員
中野 牧子



青壮年部
委員
真嶋 智広



員外
監事
小田 茂達



監事
小林 勝治



平成28年度

JA北越後 年金友の会主催

無料

個別

年金相談会

ご好評につき、今年も開催いたします！

受付期間：9月1日(木)から定員になり次第終了！！

10月22日(土)	営農センター	☎26-3048 (本店金融業務課)
10月23日(日)	営農センター	☎26-3048 (本店金融業務課)
10月27日(木)	聖籠支店	☎27-5737
10月29日(土)	営農センター	☎26-3048 (本店金融業務課)

午前の部 9:30 ~ 12:15 (4名程度)

午後の部 13:30 ~ 17:15 (5名程度)

夜の部 18:00 ~ 20:00 (3名程度)

※相談時間は、お一人様30分とさせていただきます。

無料年金相談会を開催いたします！

専門の「社会保険労務士」が年金についてのお悩み・ご相談をお受けいたします。

※どなた様もお気軽にお越し下さい！

先着順となりますので最寄り支店窓口にお早めにお申し込みくださいませ！

新発田支店 Tel22-2529	菅谷支店 Tel29-2111	加治支店 Tel22-3705
五十公野支店 Tel22-2373	佐々木支店 Tel27-5771	紫雲寺支店 Tel41-3121
松浦支店 Tel22-3503	豊浦支店 Tel22-6116	本店金融業務課 Tel26-3048
川東支店 Tel25-2101	聖籠支店 Tel27-5737	

〈有料広告〉

注文住宅・リフォームまで 住まいと暮らしを創造します。

お客様の住宅に関する疑問
や夢、是非お聞かせください！JA北越後提携業者につき、
建築・建て替え・大規模リフォーム時の住宅ローンは優遇金利で
ご案内できます！設計・施工は
赤澤建築〒957-0046 新発田市上中山乙51-1
TEL 0254-32-2343
E-mail m.a.m.r.y@hb.tpl.jp
(一級建築士・施工管理、宅地建物取引主任者、耐震診断士)

広報誌「JA北越後」に

広告を出しませんか

1 掲載位置・募集数

掲載位置はページ下段。

最大4〜12枠(1ページあたり
最大2枠)とする。

2 規格・掲載料(税抜)

1 枠
縦60mm × 横90mm
1 回
15,000円

3 お申込み先

管理部総務課(担当:宮川)
までお申込み下さい。

平成28年度職員給与の開示について

平成28年度正職員の給与内容について、下記のとおり開示させていただきます。

1. 等級別平均年齢・平均基本給・平均勤続年数

(金額単位:円)

等級	職員数	平均年齢	平均基本給 (①+②)	平均基本給内訳		平均勤続年数
				平均年齢給 ①	平均職能給 ②	
8	3	58.0	412,633	179,880	232,753	39.0
7	7	53.4	351,871	178,380	173,491	32.9
6	16	56.3	332,447	179,552	152,895	35.6
5	50	50.8	301,759	176,105	125,654	29.6
4	70	46.1	275,261	170,477	104,784	22.6
3	110	36.8	232,971	151,882	81,089	12.1
2	16	26.7	181,641	125,505	56,136	4.1
1	10	19.6	149,090	110,080	39,010	1.1
正職員	282	42.1	260,285	160,339	99,946	19.1

※基準年月:平成28年4月

2. 基本給及び諸手当の概要

基本給及び諸手当の概要		
基本給	年 齢 給	年齢に応じた給与。ただし、50才以上は昇給しません。
	職 能 給	職務遂行能力に応じた給与(1等級から8等級)です。ただし、55才以上は昇給しません。8等級が最上位等級となります。
諸手当	役 付 手 当	部長、課長、支店長、営業所長、係長等の職位に対する月例手当で、支給額は職位によって異なり5,000円～20,000円となっております。
	職 能 手 当	等級に対する月例手当で、4等級以上の職員に支給されます。支給額は等級によって異なり5,000円～30,000円となっております。
	通 勤 手 当	通勤距離2km以上の職員を対象として支給される月例手当で、支給額は距離に応じて3,000円～18,500円となっております。
	家 族 手 当	扶養家族に応じて支給される月例手当で、支給額は配偶者が15,000円、他扶養者(3名まで)1名につき5,000円となっております。
	そ の 他	営業手当、不規則就業手当、超過勤務手当、宿日直手当があり、該当職員に支給しております。

(注) 職能給は、新卒採用の場合で高校卒・短大卒が1等級、大学卒が2等級となり、3等級までは経験年数により昇格いたしますが、4等級以上については、職務遂行能力により昇格致しますので、必ずしも年齢に比例して昇格するものではありません。

3. 退職給与(抜粋)

勤続年数	1年未満	3年	6年	9年	12年	15年	16年以上
支給月数	0	3.0	7.5	13.5	20.3	27.5	勤続年数1年につき、2ヶ月を加算します。

(注) 勤続年数35年に達した日の属する月が限度となっています。

第18回 豊栄病院 病院祭のお知らせ

- 日 時 平成28年10月15日(土) 午前10時～午後2時
- 会 場 JA新潟厚生連 豊栄病院
- テーマ 「地域みんなでつろう健康と安心」
- 内 容 健康チェック、健康診断、医師・職員による寸劇

フリーマーケット、白衣を着ての記念撮影等ためになるコーナーや楽しいイベントを沢山用意してお待ちしております。是非お越し下さい。

●お問い合わせ 豊栄病院 総務課(大沢) TEL 025-386-2311

ご慶事・ご法要・各種小中大宴会々場・会議

結 婚 式 場
宴 会 々 場

豊 谷 殿

～こんな時にもぜひ豊谷殿をご利用下さいませ～

歓送迎会・同級同窓会・忘新年会・お祝パーティー・残念ばーてい
色々会合飲み会・赤ちゃん祝・七五三・結納・還暦祝 等

- ◆四季折々・奥座敷・旬の鍋・炭火焼なども御座います。
- ◆ご接待、ご予算など各種お気軽にご相談下さいませ。

しばた駅前
諏訪神社境内

TEL・22-6666

JA北越後組合員様ご優待します。

建物でごまったときはお電話を
プロの診断・見積無料



バンエイ美装

新発田市新栄町2-8-25 22-4604
(倉庫・事務所) FAX 22-5474
新発田市新栄町2-11-47 0120-77-4604

有料広告

健康
百科

ワクチンについて



豊栄病院 薬剤部長
小田 忍

予防接種法により予防接種は「定期接種」と「任意接種」があります。定期接種に

は最近コマーシャルで流れています高年齢者の肺炎球菌感染症や今年10月から任意接種から定期接種に変更されるB型肝炎等があります。任意接種はインフルエンザやおたふくかぜがあります。

これらのワクチンは「生ワクチン」と「不活化ワクチン」に分けられます。言葉のとおり「生ワクチン」は生きた細菌やウイルスの毒性を弱めたものを接種することによって、その病気と同じように抵抗力（免疫）をつけようとするものです。麻疹風疹ワクチンなどがこれにあたります。一方「不活化ワクチン」は細菌やウイルスを殺して毒性をなくし、抵抗力（免疫）をつけるのに必要な成分を取り出してワクチン化したものです。インフルエンザワクチン

ンなどがこれにあたります。ワクチンは定期接種やインフルエンザワクチンなど打つ時期がきめられたものもあり、2種類のワクチンを打つ場合間隔をあげなければいけませんのでワクチン接種を予約する際は病院にご確認下さい。

ワクチンの副作用としては注射部位の発赤、はれ、痛み等や全身性では発熱や倦怠感、めまい、尋麻疹等を起こす事があります。接種後2〜3日で治まる症状もあります。が、御心配でしたら接種した病院にご相談下さい。

これからインフルエンザワクチンの時期になります。ワクチンを接種後抗体が出来るまで2週間〜1ヶ月と言われています。又予防効果は5ヶ月程度と言われています。流行期に合わせて10月〜11月中旬にワクチン接種を行った方が良いでしょう。ワクチン打っても感染を完全に予防出来ませんが、重症化を防ぐことが出来ますので「定期接種」の対象者の方は特に打って下さい。

トラブル
回避の
基礎知識

結婚式場の解約トラブルにご注意！

結婚式場や披露宴の解約料に関するトラブルが後を絶ちません。

【事例】結婚情報誌で見つけたウエディングフェアに婚約者と出向いた。自分たちの希望を伝えると、モデル見積書を提示され、300万円で挙式・披露宴が可能だと言われた。「すぐに予約で埋まる」とせかされ、焦って1年先の大安の日を申し込み、申込金20万円を支払った。その後招待客の数や衣装を決めるなど、最終的に見積もりが固まったのは挙式の4カ月前だった。しかし、見積額が500万円と予算を大幅に超えたため、キャンセルを申し出ると、見積額の30%である150万円の解約料を請求された。申込時に契約書や約款を渡されたが、解約料に関する説明はなく、また見積額がこんなに高くなるとは思ってもみなかった。挙式は4カ月も先なのに解約料を払う必要があるのか。結婚式場の試食会などに参加した消費者が、式場の予約が埋まってしまふなどとせかされて契約し、その後解約を申し出ると、高額な解約料を請求されるという相談が増えています。約款に解約料についての規定があっても、消費

者が十分に理解していないケースが目立ちます。

強い勧誘や説明不足があったことを事業者が認めない場合、最終的には事業者が定めた解約規定に基づく話し合いをすることになります。

規定された解約料が、解約に伴い事業者が生ずる平均的な損害額を超える場合、その超えた部分は無効となります。が、近年の裁判では事業者の平均的損害が広く認められる傾向にあり、消費者にとって厳しい状況となっています。

結婚式場や披露宴を申し込む際には、担当者に式の具体的なイメージや予算をきちんと伝えましょう。申し込みをせかされても、契約の成立時期、解約料の発生時期や金額、約款の内容などをしっかり確認し、焦らず慎重に判断するようにしましょう。



＜有料広告＞



農業もインターネットの時代です

パソコン・複写機の御用命は

Minatoku

新発田市豊町4-5-33
TEL 0254-22-2998(代)
FAX 0254-22-5175

かめ じょう
割烹 菊城

聖籠町網代浜1321-1 ☎ 27-3448

ファミリー居酒屋
かめぞい
☎ 27-6656

JA葬祭センター指定
ムーンホール MOON HALL
せいろう
SEIROU
葬儀式場 ☎ 27-8058

国民年金保険料収納義務の
民間委託について

Q 私個人でお店を経営し、国民年金に加入しています。

最近経営不振が続く、国民年金保険料の納付が遅れていたところ、聞き慣れない名前の会社から保険料納付案内の電話がありました。

最近特殊詐欺などといった犯罪が発生しており、不審電話だったのではないかと不安です。

民間の会社から、国民年金保険料に関する電話がかかってくることはあるのでしょうか。

A 日本年金機構では、国民年金保険料の納め忘れのあるお客様に対して、電話や文書、戸別訪問による納付案内と免除・納付猶予の申請手続きのご案内等を民間業者に委託しています。これは、「競争の導入による公共サービスの改革に関する法律」に基づいて、従来国等が行ってきた事業に民間業者の参入機会を広げ、民間業者の創意工夫やノウハウの活用により、低コストでより良いサービスの提供を目指すことを目的としているものです。

してのプライバシーマーク、または、情報セキュリティ・マネジメント・システムであるISO27001・2005/ISO27001・2006に適合していることを条件としています。その上で、秘密保持義務や罰則などが適用され、目的外使用や漏えい等を厳格に禁じています。

(民間委託についての詳しい内容は、日本年金機構ホームページ <http://www.nenp-j.go.jp>) 内の「民間事業者による国民年金保険料のご案内」でも確認ができます。

一方、年金機構などの名前を騙った不審電話も発生しています。年金機構では電話で保険料の還付や年金給付があるとして個人の預金通帳の番号をお聞きしたり、銀行に行きATM操作をお願いすることは絶対にありません。

少しでもおかしいと感じたら、口座番号等の個人情報を話したり、現金を支払ったり、振り込みをせずに、日本年金機構本部(電話:03-5344-1100)お客様の声担当「2」を押してください。

また、お近くの年金事務所へお問い合わせください。

ストップ!
農作業
事故

耕耘機ハンドルの跳ね上がり対策(2)

耕耘(こうつん)機や管理機などの一軸型の歩行型農業機械は、地形的条件や作目によってはまだ使われています。乗用型機械を使いこなすことが技術面・体力面から困難になっている高齢者にも使われています。そして、発進時に注意を怠ると思わぬ事故につながることも多いのも事実です。今回は挟まれ事故防止について解説します。

後退発進時にハンドルが跳ね上がることはほとんど全ての農業者が体験しています。

多くはヒヤリハットで済んでいます。作業者の後方に壁、木、電柱などがあつた場合には機械を制御できずに挟まれ、ハンドルに胸や首を押し続けられて絶命する事故もあります。2014年には歩行型トラクターの死亡事故30件のうち、挟まれが原因は14件もありました。

後方発進時にエンジン回転数が高いままクラッチをつなぐと人を持ち上げるほどの力と速さでハンドルが跳ね上がります。危険予知をしていれば持ち上げられることは防げますが、人はミスを犯します。から絶対に大丈夫とはいきません。ループハンドルであればハンドルで体を持ち上げられたり押し付けられたりします。

す。この型ハンドルの場合には、ハンドルには挟まれませんが、機械本体や作業機に挟まれます。ループハンドルの場合には、ハンドルから手を放すとクラッチが切れる装備が施されています。この型ハンドルでは、主クラッチレバーを「切」にしなければなりません。慌てると、この操作ができなくなります。安全装備が施されている機械では重大事故は起こりにくいのですが、購入後の年数が長い機械は装備がありません。

装備の有無を理解した上で、ハンドル跳ね上がりへの危険予知とその対策をしっかり立てましょう。

後退発進をするときは、バック耕耘けん制装置を使うこと、エンジン回転を定格より下げること、主クラッチはゆっくりとつなぎ、反対側の手でしっかりとハンドルを押さえることです。



エフエムしばた
FM76.9MHz

緊急告知FMラジオ

このラジオは緊急情報をいち早く伝えるため、緊急時、または有事に自動的に放送されるラジオです。J-ALERT(全国瞬時警報システム)にも対応しています。下記の場合、自動放送されます。

- ・有事関連、津波、気象情報、地震(震度)速報、水害、などの災害情報
- ・全国的な緊急情報から新発田地域の緊急情報まで対応しています
- ・試験放送は、毎月第一金曜日午後0時半から

緊急時は自動放送

価格: 8,640円(税込)

※エフエムしばたで販売中

詳しくは、**エフエムしばたまで**
〒957-0053 新発田市中央町5-8-47 TEL 0254-23-8800

cityバス
cityトラベル
貸切バス・レンタカー・旅行ツアー

旅

- ◆団体旅行・社員旅行・研修旅行
- ◆遠足・学習バス
- ◆結婚式、法要、宴会等の各種送迎
- ◆視察・見学バス

〈お見積り無料。お気軽にご相談下さい。〉

シティバス
☎0254-24-3017
FAX 0254-24-3161
新潟県知事登録旅行業 2-387号
住所 新発田市富塚町1丁目921-1
営業 8:00~18:00 駐車場 有
★その他、詳細につきましてはご相談ください。

ささいなことが気になつて仕方ないかも常におおらかな笑顔と笑顔を忘れずに気分転換には散歩道や公園の散策を

イベントや行楽に誘われるなど外出の機会が増える予感。意欲的に参加すれば何かしら得るものが多いはず

うっかりミスが増えそう。慣れている作業でも丁寧にこなして集中力を高めるには、料理や手芸、DIYが最適

スムーズに人脈のネットワークを広げられそうです。初対面の人にも気さくに話掛けて新ジャンルへの挑戦も吉

リラックス気分を過せる月。習い事や趣味に力を注いでみて、美術館巡りなど芸術的なレジャーも幸運

新しいことを始める好機。何事にも前向きにトライを。オンラインしたばかりのお店に足を運ぶのも良い刺激に

Readers' Voice 読者の声

今月のテーマ
十五夜

毎年、十五夜にはススキや団子や作物(サツマイモやぶどうなど)を飾ってお参りをしています。キレイなお月様が見られると良いですね
(聖籠町 I・N)

親が元気な頃は「十五夜」にはだんごを作りすすきを飾り月見をしました。段々遠のいていきます。
(新発田市 K・K)

十五夜にお月見をしたことがあります。なかなか日常は忙しくて…。ゆっくり月を眺めながら季節の移り変わりを感じてみたいです
(新発田市 H・M)

「うさぎ、うさぎ何見てはねる、十五夜お月さん見てはねる」こんな可愛い歌は今の子供さんは歌うのでしょうか。まんまるい月を見上げればついで手を合せてなくなる。何人かの勝手な願いを込めて。
(新発田市 S・K)

「十五夜」と言えば秋ですね。何を食べても、おいしい メタボギミ……
(新発田市 A・Y)

両親が健在のころ(約二十年前)は小机の上に芒を掛けて野菜と月見だんごを供えて楽しみましたが今は何もありません。生活が変わっても一つのけじめ

の意味で十五夜の行事は大切だと思います。

(新発田市 N・A)

私達が子どもの頃、十五夜と言えば何を盗んでも良いとされていました。子ども達は夜になると十五夜にお供えをした果物やダンゴ等を手釣を使用し盗っていた人もいましたっけ。
(新発田市 I・K)

夏が終わると十五夜ですね。夏が終わってさみしさを感じます。
(新発田市 S・M)

東京から孫とひ孫が来て、「直売所だより」を見せたら喜んで見に行きました。何を買ったのやら…
(新発田市 A・E)

10年ぶりに娘と2人で聖籠祭りへ。久しぶりに食べたポッポ焼きがいつもよりおいしく感じました。8月6日(土)家族4人で聖籠花火を見ました。今年20周年の花火は思い出に残る夏になりました。
(聖籠町 H・K)

日中はまだ暑い日が続いています。熱中症には気をつけましょう。
(新発田市 A・Y)

オムレツを作りたいと思っていますが卵のかげんや火力などがむずかしく、レシピを参考にしたいと思います。
(新発田市 M・F)

パズルが好きで次に来るのを楽しみにしています。5月にJA厚生連豊栄病院

にお世話になって来ました。有難うございました。

(新発田市 A・Y)

少しおもしろい記事はないものでしょうか。企画して下さい。
(新発田市 K・T)

今年は例年になくスズメの大群に閉口しています。折角ここまで稲の成長を楽しみにしていたのに…。減収につながらなければいいけどなあ。
(新発田市 U・M)

8月は、最も暑い気がする。昨日とおとといは、35℃!とても暑かった。もっと暑い所もあったようである。ご飯作りが至難である。流しはエアコンがないので、戸や窓をいっぱい開け、扇風機を回しての作業である。首には保冷剤のタオル、汗だくで料理作りの日々である。
(新発田市 O・K)

「みんな、みんな、み〜ん。」あぢい!あつすぎる。日中の気温も引きずって、夜なのにムシムシしてバテ気味状態。まいっちゃいます。お天道さまもお月さまも「もうアカン!!たまには休ませてくれ〜!」ってなコト言ったりなんかして。「適度な雨、降ってくれないかなあ。たのむよ〜!」
(新発田市 Y・C)

10月号のテーマ
「私の秋は〇〇の秋」
です。
※テーマ以外にも応募お待ちしております。

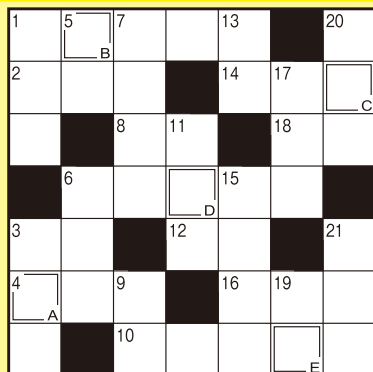
お詫びと訂正

8月号のきたえちご News&Topic について掲載内容に誤りがございました。皆様にご迷惑をお掛けしましたこととお詫びするとともに、下記のとおり訂正させていただきます。
平成27年度JA共済 優勝IA表彰と優勝組合表彰を受賞の記事で、新潟県表彰受賞者が7人と表記しておりましたが、正しくは「13人」になります。

クロスワード

二重マスの文字をA~Eの順に並べてできる言葉は何でしょうか?

抽選で5名様に 農協全国商品券 1,000円分をプレゼント



↓
タテのカギ

- 分速を60倍すると
- に掛けて育てた作物
- 無の反対語
- ()や【 】などのこと
- 結婚式でご祝儀を渡したり芳名帳に記入したりする場所
- 引いて当たり外れを決めます
- 一重の人も二重の人もいます
- あまり腕の良くない医者のこと
- 鳥籠の中に付ける棒
- マツタケを——蒸しにして食べた
- のように丸い月
- カメやカッパの背中に付いています
- プロレスの試合で「カーン!」と鳴らします

→
ヨコのカギ

- ススキや団子を供えて月を觀賞します
- 芸事の家元のこと
- は熱いうちに打て
- お遍路さんがぐるりと巡る
- 寝相の悪い人は蹴飛ばしてしまいがち
- 夫のパートナーです
- ゆっくりした速さで走ること
- 丸々とした——のような赤ちゃん
- 巨峰、ビオーネ、マスカットベリーAといえは
- 花束に結ばれいっそう華やかに
- 宣伝などを書いて通行人に配る物

先月号の答え センブウキ



＜応募方法＞

ハガキまたはメールで、①パズルの答え ②住所・氏名・年齢・電話番号 ③読者の声VOICEへのメッセージを記入し応募ください。
読者の声 VOICEへのメッセージ、JAまたは、広報誌へのご意見・ご感想/身の周りの出来事/生活の知恵/わが家の〇〇自慢/イラストなど
■あて先 (ハガキ) 〒957-0011 新発田市島湯字井天1341-1
JA北越後本店 広報誌係
(メール) info@ja-kitaechigo.or.jp

■当選者の発表は商品の発送をもってかえさせていただきます。
※お預かりした個人情報につきましては、広報活動に利用する以外は使用しません。

■応募締切 当月20日 (消印有効)

美味しさを求めて



日本アニメ・マンガ専門学校
マンガクリエイター科

岡田 美奈子さんの作品

新鮮食材で楽しくクッキング

2016.
9月

冷製スープ・ガスパチョ

1食あたり

約101kcal



「飲むサラダ」ともいわれる、暑い日にピッタリなスペインの冷たいスープです。中にはパンも入り、栄養バランスも抜群！冷蔵庫でよく冷やしてお召し上がりください。6時間以上なじませると、さらにおいしさアップします。

作り方

- (1) バゲットは手でちぎり、白ワインビネガーをもみ込む。
 - (2) 全ての野菜を小角切りにする。
 - (3) ミキサーに(1)(2)とトマトジュース・EVオリーブ油・塩・こしょうを入れかき混ぜる。
 - (4) ざるなどでこし、味を調整する（濃度が濃い場合は、水で調整する）。
 - (5) 冷蔵庫でよく冷やして器に盛り付け、バジルを添える。
- ※ハンドミキサーを使用する場合は、野菜をかき混ぜた後バゲットを加え、最後にEVオリーブ油と塩・こしょうで味付けした後です。

材料（4人分）

トマト……………1個 バゲット……………50g
 キュウリ……………1/2本 （なければ食パンで代用）
 赤パプリカ……………1/2個 白ワインビネガー ……大さじ2
 タマネギ……………1/4個 塩……………小さじ1/2
 セロリ……………1/2本 EVオリーブ油……………大さじ2
 ニンニク……………1/2個 こしょう……………少々
 トマトジュース ……190g バジル……………少々

1食あたり

約105kcal

不老不死の実とも呼ばれた桃には、うれしい効果がいっぱいです。デザートとしてだけでなく、パスタとからめて旬の風味をお楽しみください。カップリーニは細いパスタです。全体を絡ませるときは、桃が崩れないように注意しましょう。

作り方（2人分）

- (1) インゲンはサッとゆで、斜め細切りにする。桃は皮をむき、大きめに切る。
- (2) レモン汁・EVオリーブ油・塩を混ぜ合わせ、インゲンと桃を加え冷やす。
- (3) たっぷりの湯に分量外の塩を加えてカップリーニを袋の表示通りにゆで、氷水にさらしてからよく水気を切る。
- (4) (2)にカップリーニをからませ、器に盛り付けピンクペッパーとミントを添える。

桃の冷製パスタ



材料（2人分）

桃……………1個
 サヤインゲン……………8本
 レモン汁……………大さじ1
 カップリーニ……………100g
 EVオリーブ油……………大さじ1
 塩……………小さじ1/2
 ピンクペッパー……………適量
 ミントの葉……………少々



くまもと文学・歴史館で開催中の「少女雑誌とふるく展」に招かれて、夏休みに地震後の熊本を訪ねました。同市在住の村崎修三氏79歳（少女雑誌の蒐集家）のコレクションが、空港に近い菊陽町図書館に寄贈されて特別室が設けられていますが、今回はその村崎さん監修の企画展だったのです。

入口の壁に、「少女クラブ」昭和28年7月号の口絵を再刷した大判のポスターが貼ってありました。桃割れの少女が指先の蜜を見つめる瑞々しい絵は、虹児54歳の仕事です。私は同年春に高校を出て受験浪人中でした。戦後も疎開先に住み続け、家族を抱え、父はどんな思いで少女雑誌に描き続けていたのか——。

地震で村崎さんのご自宅は全壊だったそうで、コレクションがもし寄贈前だったら、ご本人も到底無事では済まなかったでしょう。

新潟県立近代美術館で開催中だった「少女達の夢と憧れ〜落谷虹児展」が、中越地震に見舞われて打ち切りを余儀なくされたのは2004年のことでした。長岡駅近くの食堂で、私自身は突然の激震に突き上げられて——。

虹児が『花嫁人形』の詩を「令女界」に発表したのは、関東大震災（大正12年9月1日）の4ヶ月半後です。谷中の家は焼けず、本人24歳も無傷、なにより若かったんでしょうね。

焼跡をスケッチして歩き、白黒、彩色の震災絵葉書を4セット、計16点描き残しています。

（落谷虹児記念館名誉館長 落谷龍夫）



落谷虹児
KOJI FUKIYA

本名一男
新発田町(当時)出身
父は地方紙記者
抒情画家 詩人
明治31(1898)～
昭和54(1979)年

大正9年、21歳、少女雑誌からデビュー。詩画集9冊を出版、時代の寵児となる。『花嫁人形』は25歳の詩。大正14年渡仏、春秋のサロンに連続入選、個展も成功させる。帰国後は再び挿絵を描き、モダンな画風で一世を風靡する。名作童話や絵本の分野でも活躍。晩年は個展に『花嫁』など出品、画集5冊を出版。中伊豆で没、80歳。昭和62年、落谷虹児記念館。

編集後記

実りの秋が近づいております！しかし・・・暑いですね・・・。残暑厳しい9月になるのでしょうか。農産物の生育も例年より早めに推移していますが、頼むから台風だけは来ないことを祈ります。

さて、先日は当JAのゴルフ大会が開催されました。沢山のご参加をいただきまして大変ありがとうございました。私は今大会事務局として会場にいました。去年は出場させていただき、いまだに破れないベストスコアを出しましたが、今年は波が激しくボロボロなときも・・・。なかなか成長の兆しが見えないスポーツだなあと思う今日この頃です。(M)

経営管理委員会だより

開催日時 平成28年7月29日 午後1時30分（営農センター2階 集落営農対策室）

協議事項

- (1) 本店建設に係る固定資産(土地)取得計画について(案)
- (2) 新潟県農業信用基金協会への増資について
- (3) 諸規程の変更について
- (4) 永久劣後ローンの一部償還に係る条件変更および後配出資による増資について

報告事項

- (1) 平成28年6月末事業実績について
- (2) 子会社の6月末事業実績について
- (3) 組合員加入・脱退状況について
- (4) 個人情報に係る法違反又は法違反のおそれの事実に関する報告書(第1報兼確報)について
- (5) 利益相反管理、反社会的勢力、利用者保護対応状況第1四半期報告について
- (6) 平成28年度第2四半期運用方針ならびに第1四半期運用実績およびリスク管理情報について
- (7) コンプライアンス・マニュアルの一部改正について
- (8) JA北越後食味品質適合米区分集荷販売実施について